Distr.: General 10 March 2011 Arabic

Original: English



الوثائق الرسمية

لجنة المسائل السياسية الخاصة وإنماء الاستعمار (اللجنة الرابعة)

محضر موجز للجلسة السادسة

المعقودة في المقر، نيويورك، يوم الجمعة ٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠، الساعة ١٥/٠٠

المحتويات

البند ٥٥ من حدول الأعمال: المعلومات المرسلة بمقتضى المادة ٧٣ (هـ) من ميثاق الأمم المتحدة من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (تابع)**

البند ٥٦ من حدول الأعمال: الأنشطة الاقتصادية وغيرها من الأنشطة التي تؤثر على مصالح شعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (تابع)**

البند ٥٧ من حدول الأعمال: تنفيذ الوكالات المتخصصة والمؤسسات الدولية المرتبطة بالأمم المتحدة لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (تابع)**

البند ٥٨ من حدول الأعمال: التسهيلات التدريسية والتدريبية المعروضة من الدول الأعضاء لصالح سكان الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (تابع)**

البند ٩٥ من حدول الأعمال: تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الأقاليم غير المدرجة تحت بنود أخرى من حدول الأعمال) (تابع)**

هذا المحضر قابل للتصويب. ويجب إرسال التصويبات مذيلة بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني في غضون أسبوع Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United إلى: Nations Plaza.

وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في ملزمة مستقلة لكل لجنة على حدة.





^{*} أعيد إصدارها لأسباب فنية في ٩ آذار/مارس ٢٠١١.

^{**} بنود قررت اللجنة النظر فيها معاً.

افتتحت الجلسة في الساعة ١٠/٥١.

البند ٥٥ من جدول الأعمال: المعلومات المرسلة بمقتضى المادة ٧٣ (هـ) من ميثاق الأمم المتحدة من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (تابع) (A/65/23, A/65/23/Corr.1) الفصلان السابع والثاني عشر و (A/65/66)

البند ٦٥ من جدول الأعمال: الأنشطة الاقتصادية وغيرها من الأنشطة التي تؤثر على مصالح شعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (تابع) (A/65/23, الفصلان الخامس والثاني عشر)

البند ٥٧ من جدول الأعمال: تنفيذ الوكالات المتخصصة والمؤسسات الدولية المرتبطة بالأمم المتحدة لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (تابع) (،A/65/23, الفصلان السادس والثاني عشر، A/65/61 (A/65/61/Corr.1)

البند ٥٨ من جدول الأعمال: التسهيلات التدريسية والتدريبية المعروضة من الدول الأعضاء لصالح سكان الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (تابع) (A/65/67)

البند وه من جدول الأعمال: تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الأقاليم غير المدرجة تحت بنود أخرى من جدول الأعمال) (تابع) (مراحة من جدول الأعمال) (تابع) (A/65/23, A/65/23/Corr.1) الفصول الثامن والتاسع والعاشر والخادي عشر والثاني عشر، A/65/330 و A/65/330)

1 - السيد امفولا (نامبيا): تحدث باسم الجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي فأعرب عن دعم الجماعة الكامل للجهود التي يبذلها الأمين العام لتنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة. وقال إن من دواعي الإحباط أن يظل الاستعمار باقياً في القرن الواحد والعشرين.

7 - وقال إن الجمعية العامة قد اعترفت مراراً وتكراراً على السمر المسمر المسمر المسمر المسمر المسمر المسمر المسمر المستقلال، ولذلك فإن الاحتلال الأجنبي المستمر للصحراء الغربية يشكل تحدياً كبيراً لسلطة الأمم المتحدة ومصداقيتها وللإنسانية جمعاء. وحث المتحدث المجتمع الدولي على عدم تجاهل الوضع في الصحراء الغربية.

" - ومضى قائلاً إنه في الوقت الذي تؤيد فيه الجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي قرار بحلس الأمن ١٩٢٠ (٢٠١٠) الذي دعا في جملة أمور، طرفي التراع إلى إبداء الإرادة السياسية والعمل معاً لإحراز تقدم ملموس في المفاوضات، ينتابه القلق لبقاء مواقف الطرفين على حالها تقريباً منذ حولة المفاوضات الرابعة. بيد أنه تجدر الإشادة بالأمين العام لما بذله من جهود لدفع العملية إلى حولة خامسة من المفاوضات الجوهرية المكثفة.

خواصل حديثه فأعرب عن قلقه بشأن التقارير المتوترة عن انتهاكات حقوق الإنسان للصحراويين، وقال إنه حث مجلس الأمن على منح بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية (مينورسو) ومفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان ولاية تسمح لهما بالتحقيق في هذه الانتهاكات في مجيع أنحاء الصحراء الغربية. وقال أن الجماعة سياورها أيضاً القلق العميق بشأن الأزمة المستمرة لزمن طويل في الشرق الأوسط وبصفة خاصة معاناة الفلسطينيين التي لا توصف تحت الاحتلال الإسرائيلي وحرماهم من حقوقهم الأساسية في تقرير المصير. وقال إن استئناف المفاوضات المباشرة بين الطرفين شيء مشجع.

السيد رامافول (ليسوتو): أشار إلى أن الاستعمار
لا مكان له في العالم الحديث، ثم قال إنه من المؤسف أن يظل
جزء من أفريقيا، هو الصحراء الغربية، تحت نير الاستعمار.
وقال إن أهلها يعانون من التشريد في الداخل ومن انتهاكات

حقوق الإنسان وهم مجبورون على طلب اللجوء. ومن واحب جميع الدول حماية ميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي والمحافظة عليهما وتعزيزهما.

7 - ومضى قائلاً إن ليسوتو ستواصل دعمها وتضامنها طويل الأجل والمبدئي مع القضية الشعب الصحراوي العادلة كما تؤمن بأن قيام دولة مستقلة في الصحراء الغربية هو أمر واقعي وله ما يبرره كما أنه سيفضي إلى السلام في هذه المنطقة دون الإقليمية. وقال إنه ينبغي للمجتمع الدولي أن يتصدى لهذه المسألة بتجرد تام ونشاط. وأن الطريق المسدود الذي وصل إليه المغرب والجمهورية الصحراوية العربية الديمقراطية لا يمكن تجاوزه إلا بممارسة شعب الصحراء الغربية لحقه غير القابل للتصرف في تقرير المصير. وقال إنه يطالب الأطراف بمواصلة المفاوضات على قدم المساواة بغية الوصول إلى حل مستدام لقضية الصحراء الغربية.

٧ – وبعد أن أشار إلى حاجة المجتمع الدولي بأسره للعمل من أجل التقليل إلى أدن حد من آثار الاستعمار، قال إن ما عرضته بعض الدول الأعضاء من تسهيلات تدريسية وتدريبية لسكان الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي جدير بالثناء وإنه يحث بقية المجتمع الدولي على أن تحذو حذوها.

٨ - السيد راو وو (الصين): أشار إلى التقدم الكبير الذي أحرز في عملية إلهاء الاستعمار منذ أن أصدرت الجمعية العامة إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة التاريخي، وإعلان العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار. وبالرغم من المساعدة الكبيرة التي وفرها اللجنة الخاصة المعنية بإلهاء الاستعمار لسكان الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي التي تشمل إجراء الاستفتاءات بشأن الترتيبات السياسية المستقبلية، لا يزال هناك ١٦ من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي التي يبلغ عدد سكالها مليونين وما زال الطريق طويلاً لاستكمال عملية إلهاء الاستعمار.

9 - وقال إنه يتعين بموجب ميثاق الأمم المتحدة، إعلان إلهاء الاستعمار، على الدول الأعضاء مساعدة شعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي لكي تمارس حقها غير القابل للتصرف في تقرير المصير. وأضاف قائلاً إن الصين، التي تدعم على الدوام الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي في جهودها لممارسة حقها في تقرير المصير، تجبذ إعلان عقد دولي ثالث للقضاء على الاستعمار وتأمل في أن تواصل الجنة الخاصة المعنية بإلهاء الاستعمار تعزيز الصلات مع الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي وتحقيق المزيد من التقدم في عملية إلهاء الاستعمار. وقال إنه يحث الدول القائمة بالإدارة والأمم المتحدة على التعاون بصورة أوثق في هذا الصدد.

• ١ - السيد بال سهراي (جمهورية إيران الإسلامية): قال أن العقد الثاني للقضاء على الاستعمار يقارب نهايته ومع ذلك لم تتمكن ١٦ من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي من ممارسة حقها في تقرير المصير. وأضاف قائلاً إن النهوض بولاية الأمم المتحدة المتعلقة بإنماء الاستعمار تتطلب تعاوناً وثيقاً بين المجتمع الدولي والدول القائمة بالإدارة وشعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي نفسها.

11 - ومضى قائلاً إن الدول القائمة بالإدارة مسؤولة عن تعزيز التقدم السياسي والاقتصادي والاجتماعي والتربوي لشعوب الأقاليم الخاضعة لإدارتها وهذا شرط أساسي لاتخاذ أي قرار فيما يتعلق بتغيير وضع الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي. وينبغي على الدول القائمة بالإدارة لا حماية الموارد البشرية والطبيعية في هذه الأقاليم من أي انتهاكات محتملة فحسب بل عليها أيضاً اتخاذ الخطوات اللازمة لكفالة مصالح سكان تلك الأقاليم، يما في ذلك ضمان عدم المساس بإرثها الثقافي والاجتماعي. وقال إن أثر الأنشطة العسكرية للدول السكان في بعض الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي مسألة السبب قلقاً بالغاً في هذا الصدد.

17 - وواصل حديثه فقال إنه يود أن يعرب عن تأييد وفده الكامل للجنة الخاصة ولكنه يشعر بأن على اللجنة تعزيز كفاء هما، وتحسين تفاعلها وتعاولها مع الدول القائمة بالإدارة، وكفالة المشاركة النشطة لشعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي في تحديد مستقبلها. وإن وفده يؤيد إعلان عقد دولي ثالث للقضاء على الاستعمار وإنه يأمل صادقاً في أن يلتزم المجتمع الدولي بأكمله مجددا بإلهاء آفة الاستعمار خلال هذا العقد. واحتتم كلمته بالإشادة بإدارة الشؤون السياسية وإدارة شؤون الإعلام لدورهما في تعزيز قضية إلهاء اللاتمار من خلال توفير الخدمات الفنية والاستشارية اللازمة لشعوب الأقاليم ونشر المعلومات ذات المعلقة فيما يتعلق بأنشطة الأمم المتحدة المتعلقة.

17 - السيد هارون (باكستان): قال إن العقد الدولي بين البلدين من خلال إيجاد حلا الثاني للقضاء على الاستعمار قد أشرف على نهاية. ولكن لن تكتمل خطط الأمم المتحا الاستعمار يظل باقياً. ولم قمياً في الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الوصول إلى حل لذلك الراع. الذاتي الظروف المناسبة التي تمكن سكانها من ممارسة حقهم فير القابل للتصرف في تقرير المصير. وفي واقع الأمر، فإن فقال إنه يأمل في ان تحقق أم الكثير من المسائل الشاملة لعدة مجالات والتي تتصل التراضي وحسن النية تسوية على بالاستعمار تحتاج إلى معالجة بصورة كلية من خلال حوار وتؤدي إلى السلام في المنطقة متواصل بين الدول القائمة بالإدارة والأقاليم غير المتمتعة الأشخاص.

15 - ومضى قائلاً إن وفده يؤيد التوصية بإطلاق عقد دولي ثالث للقضاء على الاستعمار، ولكن على الجمعية العامة ومجلس الأمن أن يبديا إرادة سياسية أكبر وقال إنه ينبغي بذل جهود متضافرة لكفالة عدم الانتقائية في تنفيذ قرارات الأمم المتحدة لأن القرارات الانتقائية تقوض مصداقية المنظمة، وتعمق التراعات، وتضاعف معاناة الناس.

10 - واستطرد قائلاً إن هذا يصدق بصفة خاصة في حالات القرارات المتعلقة بحق الشعوب الخاضعة لسيطرة الاستعمار والاحتلال الأحنبي في تقرير المصير. وقال إن إنكار هذا الحق الأساسي من حقوق الإنسان، الذي يكفله الميثاق والمعترف به في اتفاقيات حقوق الإنسان ذات الصلة، يشعل التراعات ويهدد السلام والأمن، كما يتضح من التراع في الشرق الأوسط الذي تسبب فيه الإنكار المستمر لحق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير، ونزاع حامو وكشمير في حنوب آسيا بين الهند وباكستان بشأن إنكار حق الشعب الكشميري في تقرير المصير.

17 - وقال إن باكستان تواصل دعمها لنضال الشعب الفلسطيني العادل من أجل السلام والحرية كما ألها مستعدة للدخول في حوار شامل مع الهند من أجل تطبيع العلاقات بين البلدين من خلال إيجاد حلول سلمية للتراع. وفي الواقع، لن تكتمل خطط الأمم المتحدة لإنهاء الاستعمار من دون الوصول إلى حل لذلك التراع.

1٧ - بعد ذلك انتقل المتحدث إلى مسألة الصحراء الغربية فقال إنه يأمل في ان تحقق أطراف الراع، مدفوعة بروح التراضي وحسن النية تسوية عادلة ومقبولة لجميع الأطراف وتؤدي إلى السلام في المنطقة وتتيح فرصاً أفضل لملايين الأشخاص.

۱۸ - السيد أريولا راميرز (باراغواي): قال إن موقف بلاده بشأن الحقوق المشروعة لجمهورية الأرجنتين فيما يتصل بالتراع طويل الأجل على السيادة على جزر مالفيناس وجزر جورجيا الجنوبية وجزر ساندوتش الجنوبية كان حاسماً وثابتاً. وفي هذا الصدد، من المناسب تذكر الإعلان المتعلق بجزر مالفيناس الذي أصدره رؤساء دول المخروط الجنوبي وبوليفيا وشيلي، في بوتريرو دي فينوس في عام ١٩٩٦، الذي طالب

10-57311 4

الاستعماري في تلك الجزر.

١٩ - ومضى قائلاً إن عدم إحراز تقدم حقيقي في الحوار الثنائي بين الأرجنتين والمملكة المتحدة هو شيء يؤسف له. وأن هناك حاجة لإرادة سياسية حازمة لكي يتسنى الوصول إلى تسوية مرضية لقضية السيادة تأحذ في الاعتبار مطالبة الأرجنتين التاريخية بالجزر المعنية.

٢٠ - الفكرة القائلة بأن الجزء الرابع من معاهدة أداء الإتحاد الأوربي وقرارات رابطة الاتحاد الأوربي لما وراء البحار ينطبق على جزر مالفيناس وجزر جورجيا الجنوبية وجزر ساندوتش الجنوبية تتعارض تماماً مع حقوق الأرجنتين التاريخية والشرعية على تلك الأقاليم ولا تأحذ في الاعتبار وجود نزاع بشأن السيادة.

٢١ - وفي الختام قال إن وفده يرفض مرة أخرى أنشطة استكشاف الموارد الطبيعية غير المتجددة على الجرف القاري للأرجنتين التي تضطلع بها المملكة المتحدة لبريطانيا وأيرلندا الشمالية في انتهاك صريح لقرار الجمعية العامة للأمم المتحدة ٤٩/٣١، وأنه يأمل في أن تواصل حكومتا الأرجنتين والمملكة المتحدة تعزيز العلاقات السياسية، والاقتصادية والثقافية بينهما بمدف إيجاد حل للتراع على السيادة على حــزر مالفينــاس، و حــزر جور جيــا الجنوبيــة حــزر ساندو تش الجنوبية.

٢٢ - السيد ايسى (بابوا غينيا الجديدة): قال إنه على الرغم من أن نهاية العقد الدولي الثابي للقضاء على الاستعمار قد دنت، ما زال هناك الكثير مما ينبغي إنجازه لتعزيز تقرير المصير في ما تبقى من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذات. وقال إنه يشيد بالعمل الجيد الذي تضطلع به إدارتا شؤون الإعلام وإدارة الشؤون السياسية بالأمم المتحدة وتعاولهما المستمر مع الدول القائمة بالإدارة لنشر المعلومات عن إنهاء

الأطراف بحل النزاع بالوسائل السلمية ووضع نهاية للوضع الاستعمار وتـوفير المـساعدة للأقـاليم. وإنـه يرحـب أيـضاً بالمساعدة التي تقدمها إلى الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي بعض وكالات منظومة الأمم المتحدة المتخصصة المعينة ومنظماتها ذات الصلة وخاصة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي. ٢٣ - وبعد أن أشار إلى التقدم الملحوظ الذي أحرزته كاليدونيا الجديدة وتوكيلاو من خلال جهودهما نحو تحقيق الحكم الذاتي، قال إنه يشيد بالدور البناء الذي لعبته في هذا الصدد الدولتان القائمتان بالإدارة، وهما فرنسا ونيوزيلندا، وإن من دواعي أن يشير إلى تعاطي كاليدونيا الجديدة الجدي مع الأمم المتحدة بشأن المضي قدماً نحو الحكم الذاتي وأن يرحب بمشاركة كاليدونيا في أعمال اللجنة. ومضى قائلاً إن على الرغم من بعض التطورات الإيجابية، لا تزال هناك تحديات أخرى تواجه الإقليم، وإنه يؤيد طلب المساعدة

٢٤- واستطرد قائلاً إن اتفاق نوميا يوفر إطاراً مناسباً لجميع الأطراف في عملية تحديد المسار المستقبلي لكاليدونيا الجديدة. وفي هذا الصدد، قال إنه يحث الأطراف على كفالة مواصلة الحوار. ونتيجة لنجاح الحلقة الدراسية الإقليمية التي عقدها اللجنة الخاصة المعنية بإنماء الاستعمار في أيار/مايو ٠١٠، ينبغى النظر في عقد جميع الحلقات الدراسية التي تنظمها اللجنة الخاصة في واحد من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي.

ولا سيماً في مجالي التدريب والمساعدة التقنية.

٢٥ - وفي ما يتعلق بمسألة توكيلاو، قال إن وفده يرحب بالتقدم المحرز في نقل السلطات إلى محالس القرى، وخاصة تفويض سلطات المدير إلى مجالس القرى الثلاثة ابتداء من اتموز/ يوليه ٢٠٠٤. ومضى قائلاً إنه يود أن ينوه بالجهود المقدرة الرامية إلى تعزيز التنمية الاجتماعية والاقتصادية والرفاه في الحزر كما يرحب مع التقدير بالمساهمة الإيجابية والمستمرة لتنمية توكيلاو من قبل الدولة القائمة بالإدارة.

77 - وقال إنه يرحب أيضاً بعملية الاستعراض الدستوري في ساموا الأمريكية. وإن وفده، نظراً إلى الشكاوي التي تقدمت بما مجموعات مختلفة من غوام، يشجع قيام عملية مفتوحة وشفافة بين شعب الإقليم والدولة القائمة بالإدارة.

77 – واختتم حديثه قائلاً إن العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار قد كاد أن ينتهي ولكن هذا لا يعني أن تتوقف الجمعية العامة عن النظر في وضع الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي. وإن قرار الأمم المتحدة 100 (د-01) لا يزال يشكل القاعدة الأساسية للتعامل مع قضايا تقرير المصير. وإن وفده يؤيد الدعوات الموجهة للجنة كي تقدم إلى الجمعية العامة توصية إجماعية بمشروع القرار المتعلق بالعقد الثالث للقضاء على الاستعمار.

7A - 1 السيد بادجي (السنغال): قال أن العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار يقترب من نحايته ومن المناسب الاحتفال بالذكرى الخمسين لاعتماد إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (القرار ١٥١٤ (د-١٥)). وأرف قائلا إنه من المؤسف أن بعض الأقاليم المستعمرة لم يتم الاتفاق بشأنها على الرغم من النجاحات الكثيرة التي تحققت نتيجة لجهود المنظمة في إنحاء الاستعمار. وقال إنه يناشد جميع الأطراف المعنية أن تعمل على تمكين شعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي من التعبير عن إرادها بحرية كما هو منصوص عليه في القرار ١٥١٤ (د-١٥) والقرارات الأحرى ذات الصلة.

79 – وقال إن مسألة الصحراء الغربية تشكل مصدر قلق الاستثنائية للاتحاد الإفريقي المعقودة في طرابلس، الجماهيرية للسنغال بصورة خاصة نسبة لتاريخهما المشترك وعلاقات العربية الليبية، الداعي للنظر في الصراعات الدائرة في أفريقيا السنغال الجيدة مع المملكة المغربية. وأن السنغال تؤيد بشدة وإيجاد حلول لها. وقال إنه يرحب بجهود المبعوث الشخصي المقترح المغربي الداعي إلى منح منطقة الصحراء الغربية حكماً للأمين العام للصحراء الغربية ويشير إلى قرار مجلس الأمن ذاتياً محلياً في إطار سيادة المملكة المغربية. وإن هذا المقترح (٢٠٠٩) الذي يدعو، في جملة أمور أحرى، إلى حل الواقعي والمعقول يوفر أفضل الآفاق لحل سياسي لهائي

ومقبول للطرفين لقضية الصحراء الغربية. ومضى قائلاً إن السنغال ملتزمة بتقوية العلاقات الأخوية فيما بين جميع الدول المغاربية ودول القارة الأفريقية بأكملها. وهي تعتبر أن من الأساسيات عدم تشجيع جميع أنواع الانفصال والحيلولة دون تفكك النسيج الاجتماعي.

- ٣٠ وقال إن وفده يدعم جهود الأمين العام ومبعوثه الشخصي المقدرة لتحقيق حل عادل ودائم للتراع. فقد انخرط المبعوث الشخصي للأمين العام الذي تم تعيينه في كانون الثاني/يناير ٢٠٠٩ في مشاورات معمقة بسشأن المواقف الحالية للأطراف وسبل الانتقال إلى مرحلة من المفاوضات المكثفة بدرجة أكبر حول القضايا الجوهرية تجعل من الممكن عقد حولة خامسة من المحادثات المباشرة.

۳۱ - ويتوجب على الطرفين إبداء روح وفاقية والدخول في المفاوضات بحسن نية لكي لا يتبدد الزخم المفضي إلى تسوية وفقاً للميثاق. وعلى مجلس الأمن بوصفه الضامن للسلام الدولي والأمن أن يشارك بدور أكبر ويقدم توجيهات أوضح تكفل استقرار المنطقة وتكاملها وتنميتها، وتسمح للاجئين بحياة طبيعية في أرضهم.

٣٢ - السيد ايدي (جمهورية تترانيا المتحدة): قال إنه في الوقت الذي يحتفل المجتمع الدولي بالذكرى الخمسين لصدور قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥)، من المؤسف أن تظل الصحراء الغربية المستعمرة الوحيدة في أفريقيا. وفي هذا الصدد قال إنه يؤيد الإعلان الصادر مؤخراً في الدورة الاستثنائية للاتحاد الإفريقي المعقودة في طرابلس، الجماهيرية العربية الليبية، الداعي للنظر في الصراعات الدائرة في أفريقيا وإيجاد حلول لها. وقال إنه يرحب بجهود المبعوث الشخصي للأمين العام للصحراء الغربية ويشير إلى قرار مجلس الأمن حل

الصحراء الغربية.

٣٣ - وأضاف قائلاً إن وفده يرحب أيضاً بتأكيد قرار مجلس الأمن (٢٠١٠) ١٩٢٠ على الحاجة لمعالجة البعد الإنساني للصراع في الصحراء الغربية، ويحث محلس الأمن على تنضمين رصد حقوق الإنسان في ولاية بعثة الأمم العالمية على وجه التحديد. وقالت إن نيوزيلندا ملتزمة المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية. ويجب على مجلس الأمن أن يستخدم سلطته لدفع العملية إلى الأمام والخروج وستواصل إبلاغ اللجنة الخاصة بأي تطورات تحدث. من الطريق المسدود الذي انتهى إليه التراع.

> ٣٤ - وقال إنه يؤكد من حديد دعم السنغال لجميع الشعوب التي ترزح تحت الحكم الاستعماري في جهودها لمارسة حقوقها غير القابلة للتصرف، يما في ذلك الحق في الاستقلال، وفقاً لقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة بإلهاء الاستعمار.

> ٣٥ - السيدة كافانا (نيوزيلندا): قالت إلها ترحب

بمشروع القرار بشأن مسألة توكيلاوفقد أدلى سكان توكيلاو خلال الخمسة أعوام الماضية بأصواهم في استفتاءين بشأن تقرير المصير أجريا بإشراف الأمم المتحدة. ولكن لم يصل عدد الناخبين في أي من الاستفتاءين إلى العتبة التي حددوها بأنفسهم لتغيير وضعهم من إقليم تابع إلى إقليم متمتع بالحكم الذاتي في اتحاد حر مع نيوزلندا. وبقدر ما تبدو النتيجة غريبة، يظل الوضع القائم خياراً ينبغي احترامه احتراماً تاماً. ٣٦ - وأردفت قائلة إن تقرير المصير هو أمر هام وكذلك تنمية المحتمعات الصغيرة الهشة والحفاظ على قابليتها للحياة. وهذا هو السبب الذي جعل قادة من توكيلاو ونيوزلندا يتفقون في مطلع ٢٠٠٨ على التركيز على تحسين الخدمات الأساسية في الجزر الصغيرة عوضاً عن التحرك، على الأجل المتوسط، نحو إنحاز أعمال أحرى فيما يتعلق بتقرير المصير. وهذا هو النهج الذي ظل الشريكان يتبعانه، وهو نهج

سياسي مقبول للطرفين يوفر حق تقرير المصير لشعب مناسب في هذا الوقت الذي تضيف فيه التحديات العالمية المزيد من الضغوط على هذه المحتمعات.

٣٧ - ومضت قائلة أن نيوزلندا تلبي احتياجات توكيلاو بصورة رئيسية ، ولكن المحتمع الدولي يقدم لها المساعدة أيضاً من خلال برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومنظمة الصحة بتمكين شعب توكيلاو من ممارسة حقه في تقرير المصير

٣٨ - السيد كانسيلا (أورغواي): قال إن حلول الذكرى السنوية الخمسين لصدور القرار ١٥١٤ (د-١٥) ونهاية العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار في عام ٢٠١٠ يقتضي أن تقوم اللجنة بمضاعفة جهودها لتحقيق ممارسة حق تقرير المصير في جميع الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي، وذلك من خالال تعزيز الحوار والتعاون بين الدول القائمة بالإدارة والأقاليم.

٣٩ - وقال إن أورغواي ظلت تدعم على الدوام جمهورية الأرجنتين في مطالبتها بالسيادة الشرعية على جزر مالفيناس، وجزر جورجيا الجنوبية وجزر ساندوتش الجنوبية والمناطق البحرية المحيطة بها ليس لأن الأرجنتين جارتها فحسب ولكن أيضا بسبب الأسس الجغرافية والتاريخية والقانونية التي تستند إليها تلك المطالبة. ومنذ اعتماد القرار ٢٠٦٥ (د-٢٠)، كان من رأي الجمعية العامة واللجنة الخاصة المعنية بإنهاء الاستعمار، دائماً، أن مسألة جزر مالفيناس هي مسألة استعمارية حاصة واستثنائية تنطوي على حلاف حول السيادة بين جمهورية الأرجنتين والمملكة المتحدة لا يمكن حله إلا من خلال تسوية سلمية تتم عبر التفاوض. وبالتالي، ينبغى على حكومتي جمهورية الأرجنتين والمملكة المتحدة، استئناف المفاوضات بأسرع ما يمكن ليتسنى إيجاد حل سلمي وعادل ودائم للتراع حول السيادة وفقاً للقرارات

والإعلانات الصادرة في الأمم المتحدة ومنظمة الدول الأمريكية وأحكام وأهداف ميثاق الأمم المتحدة بما في ذلك مبدأ السلامة الإقليمية. ومن المهم أيضاً الامتناع عن اتخاذ أي تدابير من حانب واحد، بما في ذلك الأنشطة الاستكشافية للموارد الطبيعية غير المتحددة في الجرف القاري لجمهورية الأرجنتين من حانب المملكة المتحدة.

• ٤ - وفيما يتعلق بمسألة الصحراء الغربية، قال إنه ينبغي أن يبوفر المحتمع الدولي للأمين العام ومبعوته الشخصي للصحراء الغربية الدعم الكامل ليتسنى استئناف المحادثات بين المملكة المغربية وجبهة البوليساريو في أقرب وقت ممكن من أجل التوصل إلى حل سياسي عادل ودائم ومقبول للطرفين لذلك التراع، يفضي إلى تقرير مصير شعب الصحراء الغربية. قالت إن من المهم أيضاً دعم أي إجراءات إيجابية وبناءة توفر إمكانية الجمع بين الطرفين مثل الزيارات الأسرية لبناء الثقة والرؤية غير المسيسة للجانب الإنساني لذلك التراع. وبناء على ذلك، فإن أورغواي تؤيد اعتماد القرار بشأن مسألة الصحراء الغربية بتوافق الآراء.

13 - السيد أدوماس (بنن): قال إن تقرير الأمين العام بشأن مسألة الصحراء الغربية يقدم وصفاً موضوعياً للغاية للتطورات في الإقليم، ويبرز أهمية مواصلة مشاركة الأمم المتحدة في الجهود الرامية إلى الخروج من الطريق المسدود الذي وصلت إليه المفاوضات.

27 - ومضى قائلاً إن الاتهامات المتبادلة حول انتهاكات حقوق الإنسان تشكل مصدراً للقلق الشديد. وانتقل في حديثه إلى الوضع الصحي للأسر في المعسكرات، وقال إن المجتمع الدولي يجب أن يعزز دعمه للمنظمات التي تعمل مع الصحراويين لخفض حالات فقر الدم ذات الصلة بسوء التغذية. وإنه يحث جميع الأطراف على بذل قصارى جهدهم من أجل كفالة استئناف الرحلات الجوية لأغراض الزيارات

الأسرية في أقرب وقت ممكن. وقال إن التقدم المحرز في هذا الصدد سيمثل فألاً حسناً فيما يتصل بالمشاورات غير الرسمية المرتقبة. وإن وفده يأمل حقاً أن تؤدي الجهود التي يبذلها المبعوث الشخصي للأمين العام للصحراء الغربية إلى تيسير مشاورات غير رسمية بين الأطراف تؤدي إلى تقدم ملحوظ بشأن حوانب أساسية في ذلك التراع.

27 - وقال إن المصلحة العليا للشعب ينبغي أن تحفز جميع الأطراف على أن تكون واقعية وتختار حلاً يقوم على التفاوض تحت رعاية المحتمع الدولي. ومن الممكن أن تقود المهددات الجديدة في الصحراء إلى تعريض استقرار المنطقة بأكملها للخطر ولذلك ينبغي على المحتمع الدولي أن يبذل قصارى جهده للتصدي لها بسرعة. وقال إن المقترح المغربي بشأن الحكم الذاتي الذي يهدف إلى حل مسألة الصحراء الغربية بتوافق الآراء، والذي يحظى بتأييد الجمعية العامة وجلس الأمن، يستحق أن ينظر فيه بصورة حادة.

25 - وواصل حديثه فأشاد باستعداد الأطراف للعودة إلى طاولة المفاوضات وباستعداد الجزائر للعمل معهم بشأن أي اتفاق يتوصلون إليه فيما يتعلق بتدابير بناء الثقة وقضايا حقوق الإنسان. وأردف قائلاً إنه ينبغي أن تستفيد الأطراف من المشاورات غير الرسمية لتجاوز خلافاتهما ووضع حد لمعاناة الصحراويين. وإن المخاطرة المتمثلة في إطالة أمد عدم الاستقرار في المنطقة تتطلب تدابير أمنية لن يكتب لها النجاح إلا بإيجاد حل لقضية الصحراء الغربية على وجه السرعة.

0 ٤ - السيد كليب (إندونيسيا): قال أن عمل اللجنة الخاصة له دائماً أهمية خاصة بالنسبة لبلده نظراً لأنه عانى بصورة مباشرة من الاضطراب في خضم النضال ضد الاستعمار ولذلك، سيظل وفده ملتزماً بتسريع عملية إلهاء الاستعمار حتى لا تبقى هناك أقاليم في حاجة إلى التحرر من

الاستعمار، وذلك تمشياً مع تراث مؤتمر آسيا وأفريقيا الذي انعقد في باندونج، إندونيسيا، في عام ١٩٥٥.

27 - واستطرد قائلاً إن إنهاء الاستعمار هو في نهاية الكي تتصدى للتحديات الع المطاف عملية سياسية تهدف إلى التوصل إلى وضع سياسي الحروب والصراعات تعرقل السلمي ودائم لكل إقليم من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الخروب والصراعات تعرقل اللذاتي ولكن ينبغي أن يصحب ذلك تقدم في الجالات الفقر وتعزيز الوحدة الأفريقية الأحرى، مع إدراك الواقع الاقتصادي، والاجتماعي لكل المجاهة الخاصة المعنية بإنهاء الاستعمار دور مركزي السلاح وتصلب المواقف الجوافي عملية الأمم المتحدة الإنهاء الاستعمار وتبرهن الحقيقة أطراف الصراع تنتمي إلى أن الموافي في وحود ١٦ إقليماً غير متمتع بالحكم الذاتي على أن ودينية واحدة. وقال إن الوه أهداف إنهاء الاستعمار لا تزال تمثل تحدياً. وينبغي أن للبقاء أو المقبول. ولا بد من إلى تستخدم الدول الأعضاء العقد الدولي الثالث الإنهاء جميع الناس في المغرب الكبير. الاستعمار لتحقيق نتائج ملموسة بصورة منهجية ومفيدة المحالة الناء الناء الناء الماء عالمواف.

٤٧ - وأضاف قائلاً إن الموقف المبدئي لإندونيسيا فيما يتعلق بإقليم بعينه يتلخص في حاجة الأطراف للتفاوض مع مراعاة وضعها الاستعماري "الخاص والاستثنائي"، والهدف النهائي المتمثل في حدمة مصالح سكان الإقليم. ويجب على كل الدول القائمة بالإدارة اتخاذ الخطوات اللازمة لتنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة وقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة وفقاً للرغبات التي تعبر عنها شعوب الأقاليم المعنية. ويجب على الدول القائمة بالإدارة التي لم تدعم عمل اللجنة الخاصة دعما كاملا أن تفعل ذلك، وأن تشارك بفاعلية في عملها المتصل بالأقاليم الخاضعة لإدارة كل منها. وقال إن مكونات الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي ينبغي أن تواصل الاضطلاع بدورها واتخاذ قرارات مستنيرة بشأن الخيارات الثلاثة المتاحة لها بموجب القرار ٤١ ١٥٤ (د-١٥). ولتحقيق هذه الغاية ينبغي أن توفر لها هيئات الأمم المتحدة المساعدة الاقتصادية والفنية.

24 - السيد اوسين (الكاميرون): قال إن أفريقيا هي القارة التي تعاني أكثر من غيرها من آثار الصراع المفضي إلى عدم الاستقرار. وهي تحتاج إلى الاستقرار والسلام والأمن لكي تتصدى للتحديات العديدة التي تواجهها. وقال إن الحروب والصراعات تعرقل الجهود الرامية إلى خفض حدة الفقر وتعزيز الوحدة الأفريقية.

93 - وقال إنه ينبغي في الصحراء الغربية، أن تفسح قوة السلاح وتصلب المواقف الجال للمفاوضات، حاصة وأن أطراف الصراع تنتمي إلى أمة واحدة وتجمعها قيم ثقافية ودينية واحدة. وقال إن الوضع القائم ليس بالخيار القابل للبقاء أو المقبول. ولا بد من إيجاد حل بناء يصب في مصلحة جميع الناس في المغرب الكبير.

• ٥ - وفي هذا الصدد، قال إن مقترح المغرب القائم على الحكم الذاتي الذي ينطوي على حل يوفق بين حق المغرب في السيادة والسلامة الإقليمية وحقوق الناس في ممارسة حق تقرير المصير الحر والحقيقي وهو يمثل شرطاً جدياً، وقابلاً للتطبيق وحكيماً لجميع الأطراف المعنية ويضمن السلامة الترابية والاستقرار في جميع أنحاء المنطقة.

۱٥ - وقال إن وفده يؤيد قراري مجلس الأمن العام ويرحب التزام الأمين العام ومبعوثه الشخصي بمفاوضات ناجحة ترمي إلى تحقيق حل سياسي عادل ودائم ومقبول للتراع. وقال إنه يدعو الأطراف للتغلب على خلافاتها والدخول في حوار صريح وصادق حتى لا تذهب جهود المجتمع الدولي سدىً.

70 - السيد كافندو (بوركينا فاسو): قال إنه ينبغي على المحتمع الدولي في نهاية العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار تكثيف جهوده نيابة عن بقية الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي البالغ عددها ١٦. وبفضل التعاون المستمر بين شعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي والدول المحتلة

أو القائمة بالإدارة، ينبغي أن يصبح من المكن إحراز تقدم ملموس. ويجب على المحتمع الدولي، بما في ذلك الأمم المتحدة، الاستمرار في دعمهم للتنمية الاجتماعية والاقتصادية في الأقاليم.

٥٣ - وقال إنه يشعر بقلق حاص بشأن آثار الوضع في الصحراء الغربية على للسلام على المستويين دون الإقليمي والدولي وإنه يحث المحتمع الدولي على تحقيق حل سياسي عادل ومقبول لجميع الأطراف. وقال إن الجهود التي يبذلها المبعوث الشخصي للأمين العام لإنعاش المحادثات السياسية على أساس قرار محلس الأمن ١٨١٣ (٢٠٠٨) وتعزيز ما أحرز من تقدم حتى الآن جديرة بالتقدير. ومما يبعث على الرضا إصرار الأطراف على استكشاف أفضل السبل للوصول إلى حل عادل ومقبول للطرفين فيما يخص تقرير المصير لشعب الصحراء الغربية على الرغم من الصعوبات التي المبعوث الشعوبات التي عقدها المبعوث الشخصي.

30 - وقال إن من الواضح أن الوضع القائم غير مقبول ولا يستفيد منه أي من طرفي التراع، ولذلك، يؤكد من حديد دعمه لقرارات مجلس الأمن ٤٥٧١(٢٠٠٧)، و ٩٢٠(٢٠٠١) والقرارات الأخرى و ١٦٠١(٢٠٠١) والقرارات الأخرى ذات الصلة فضلاً عن الجهود التي يبذلها الأمين العام لإيجاد حل سياسي. وقال إن المبادرة المغربية للتفاوض حول دستور للحكم الذاتي لمنطقة الصحراء تشكل مساراً مناسباً نحو تسوية التراع. ومن الضروري للغاية بالنسبة للأطراف الشروع في التفاوض حول المسائل الجوهرية والوصول إلى الجلول الوسط المطلوبة لتجاوز حلافاقم. وتبعاً لذلك، ينبغي على الطرفين الامتناع عن القيام بأي عمل أو مبادرة من شألها تعريض نجاح الجولة الخامسة من المفاوضات للخطر.

٥٥ - وقال إنه ليس هنالك من شك في أهمية بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية أو التزام الأمين العام بمساعدة الأطراف في المفاوضات التي تجريها. وينبغي أن يشارك المجتمع الدولي في هذه الجهود من أحل أن تقود المحادثات إلى تسوية دائمة ومقبولة للطرفين.

70 - السيد سو (غينيا): قال إنه من المؤسف أن لا يستطيع المجتمع الدولي في لهاية العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار الاحتفال على النحو الرسمي الواجب بالذكرى الخمسين لصدور إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة نسبة لبطء مسار الجهود الرامية إلى كفالة تقرير المصير لشعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي البالغ عددها 17.

٧٥ - وفيما يتعلق بمسألة الصحراء الغربية، قال إن وفده يرحب بالمقترح المغربي المقدم في نيسان/أبريل ٢٠٠٧ والذي ساعد في إعادة إطلاق عملية التفاوض. وفي معرض الإشارة إلى قرار مجلس الأمن (٢٠١٠) ١٩٢٠، قال إنه لا يوجد بديل ذو مصداقية ومعقول لنهج الأمم المتحدة المتبع لإيجاد حل سلمي ومقبول للطرفين وكفالة حق تقرير المصير لشعب الصحراء الغربية.

٨٥ - وقال إنه يرحب بتعيين هايي عبد العزيز ممثلاً حاصاً للأمين العام في الصحراء الغربية ورئيساً لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية، ويحث الأطراف والدول في المنطقة على التعاون الكامل مع الأمين العام ومبعوثه الشخصي كرستوفر روس. وأن غينيا تتطلع للجولة الخامسة من المفاوضات وتدعم نداء مجلس الأمن الذي يدعو الأطراف إلى الاستمرار في إبداء الإرادة السياسية والعمل في مناخ موات للحوار من أجل الدخول في مرحلة من المفاوضات أكثر كثافة وموضوعية. وقال إن وفده يحث الأطراف على التحلي بروح تتبح التراضي على أن تبدي

10-57311 **10**

غير الرسمي القادم المقرر عقده في تشرين الأول/أكتوبر دعم كبير. فكاليدونا الجديدة على سبيل المثال، تتمتع بثاني ٢٠١٠ برعاية المبعوث الشخصي.

> ٥٩ - السيد وندسور (استراليا): قال إن لاستراليا علاقات عميقة وممتدة مع كثير من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي، خاصة تلك التي تقع في الحيط الهادي. وتدعم استراليا اتفاق نوميا والعمل به من أجل المزيد من الاستقلال الذاتي لكاليدونيا الجديدة. وقال أنه يود أن يعبر عن تقديره للدور البنَّاء للغاية الذي تلعبه فرنسا في عملية إلهاء الاستعمار في كاليدونيا الجديدة، كما يرغب أيضاً في تقديم الـشكر لحكومة وشعب كاليدونيا على حسن ضيافتهم حلال الحلقة الدراسية الإقليمية لمنطقة المحيط الهادي الذي حضرها بصفة المراقب.

> ٦٠ - ومضى قائلاً إنه ينبغى أن تضع اللجنة نصب عينيها أن كل إقليم من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي له طابع فريد من حيث تاريخه وثقافاته، وشعبه، ووضعه الدستوري، والتحديات التي تواجهه، والفرص المتوفرة له. وبالتالي لا يوجد حل سهل يناسب الجميع. والخيار متروك لشعوب الأقاليم لتقرر بشأن المستقبل. ومع مراعاة المبدأ المنصوص عليه في الميثاق القائل بأن مصالح سكان الأقاليم تعلو على كل شيء آخر، من الضروري أن تستمع اللجنة مباشرة إلى شعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي فضلاً عن ممثلي تلك الأقاليم.

٦١ - وتحدر الإشارة إلى أن بعض الأقاليم التي تنظر فيها اللجنة صغيرة جداً وعدد سكانها قليل جداً وتحتاج إلى الكثير من الدعم من الدول القائمة بالإدارة. أما التزامات الدول القائمة بالإدارة فهي كبيرة وفي كثير من الحالات يضطلع بما بطريقة جيدة. وأشار المتحدث إلى إشادة اللجنة الخاصة بنيوزلندا نسبة لتعاولها الممتاز مع توكيلاو. وقال إن هناك

الإرادة اللازمة لإحراز التقدم وكفالة نجاح الاجتماع أقاليم أحرى حسنة الأحوال ولكنها لا تزال في حاجة إلى أعلى ناتج محلي إجمالي في منطقة المحيط الهادي.

٦٢ - وتواجمه كثير من الأقاليم، لكونها دول جزرية، تحديات التغير المناحي وهشاشة النظم الايكولوجية. وقال إن العمل مع الدول النامية الجزرية الصغيرة على التصدي لأكثر التحديات خطورة يحظى بأولوية لدى أستراليا. وإن حكومته تتطلع للعمل بصورة بناءة في مؤتمر الأمم المتحدة القادم المعنى بتغير المناخ الذي سيعقد في كانكون، المكسيك. ويمكن للكثير من الأقاليم الاستفادة من الأعمال التي تضطلع بما وكالات الأمم المتحدة المتخصصة وكذلك من التعاون مع المنظمات الإقليمية. وقال إن وفده يرحب بمشاركة كاليدونيا الجديدة المتزايدة في إطار منتدى جزر المحيط الهادي. وتقوم استراليا من حانبها بتوفير منح دراسية لسكان توكيلاو و كاليدونيا الجديدة.

٦٣ - وأردف قائلاً إن أعمال اللجنة ليست دائماً في المستوى الذي ينبغي أن تكون عليه، نظراً لأهمية القضايا المطروحة أمامها. والتعاون من قبل الدول القائمة بالإدارة هام وكذلك اتباع نمج غير مُسَّيس من قبل أعضاء اللجنة. وفي العقد الدولي الثالث للقضاء على الاستعمار، ينبغي أن يهدف جميع الأعضاء إلى إضفاء أكبر قدر من النهج العملي والفعالية والكفاءة على أعمال اللجنة من أجل تعزيز رفاه السكان في الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي الباقية.

 ٦٤ - السيدة بيلو (غابون): قالت إن وفدها يؤيد إعلان الفترة ٢٠٢١-٢٠١٠ عقداً دولياً ثالثاً للقضاء على الاستعمار نظراً لأن هناك ١٦ إقليماً غير متمتع بالحكم الناق لم تحصل بعد على الاستقلال على الرغم من النجاحات الباهرة التي حققتها الأمم المتحدة فيما يتعلق بعملية إلهاء الاستعمار. وفي ذات الوقت، يحث الوفد الدول

القائمة بالإدارة على عمل ما يلزم في كل حالة محددة لتسريع إناء الاستعمار.

وق حالة الصحراء الغربية، ترحب غابون باستئناف المحادثات بين طرفي التراع بوساطة المبعوث الشخصي للأمين العام. ومع أن الهوة بين جانبي البراع لا تزال واسعة، فإن المبادرة المغربية توفر أساساً للحراك إلى الأمام وعلى الطرفين الآن التفاوض بنية خالصة ومن دون شروط مسبقة. ويتعين على المجتمع الدولي وبلدان المنطقة أن تفعل كلما في وسعها لإضفاء حيوية حديدة على المحادثات الجارية والتماس السبل الكفيلة بتسوية الخلافات الظاهرة والمستترة التي تسبب توتراً في المنطقة، لأن التراع يهدد بزعزعتها ويشجع على القيام بأعمال إحرامية فيها. وينبغي تشجيع الجهود التي يضطلع بها الأمين العام ومبعوثه الشخصي كما يجب على اللجنة المحافظة على روحها البناءة المعتادة القائمة على توافق الآراء. فتلك على الوسيلة الوحيدة للخروج من الطريق المسدود الحالي والوصول إلى حل سياسي عادل ودائم ومقبول.

77 - السيدة روبياليز دي شامورو (نيكاراغوا): قالت إن الدفع في الإنحاء الكامل للاستعمار وإعلان عقد دولي ثالث للقضاء على الاستعمار في الدورة الحالية يوفر حافزاً حيوياً. وواصلت حديثها فأعربت عن تقديرها لمساهمات اللجنة الخاصة والتزامها بذلك الهدف، وخاصة بعقدها لحلقة دراسية عن إلهاء الاستعمار في واحد من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي وهو إقليم كاليدونيا الجديدة. وينبغي على جميع الدول القائمة بالإدارة أن تبدي قدراً أكبر من التعاون مع مبادرات اللجنة مثل المبادرة المشار إليها أعلاه وفي جميع أعمالها الأخرى.

77 - وأضافت قائلة إن بورتوكيو تقاتل بشجاعة منذ فترة طويلة ضد الاستعمار ومن أجل الاستقلال في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي وهي الآن مثال يحتذى في الكفاح ضد الانتشار العسكري وتكديس الأسلحة في المنطقة. وقالت إن ثمانية ملايين من البورتوريكيين في وطنهم وفي

الولايات المتحدة يعيشون تحت نير الاستعمار من دون أن تكون لهم دولتهم ذات السيادة التي تحافظ على هويتهم وثقافتهم وتصبح جزءاً لا يتجزأ من أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي. وعلى غرار ما تفعله اللجنة الخاصة، وينبغي على الجمعية العامة الاعتراف بنطاق أوسع بالوضع الاستعماري في بورتوريكو، وعلى الدولة القائمة بالإدارة أن تيسر عملية تقرير المصير.

7۸ - وقالت إن نيكاراغوا تدعم بشكل كامل الحقوق المشروعة للأرجنتين في نزاعها مع المملكة المتحدة فيما يتعلق بالسيادة على جزر مالفيناس وجزر جورجيا الجنوبية، وجزر ساندوتش الجنوبية والمنطقة البحرية المحيطة بها. وهو نزاع ينظر إليه المحتمع الدولي بوصفه وضعاً استعمارياً حاصاً يتطلب التفاوض بين الطرفين. وقالت إن الأرجنتين مستعدة لاستئناف المفاوضات بشأن السيادة وعلى المملكة المتحدة أن تبدي نفس القدر من الاستعداد للوفاء بالتزاماتها كعضو في المنظمة.

79 - وقالت إن نيكاراغوا تتضامن أيضاً مع نضال الصحراويين من أجل تقرير المصير والاستقلال وهي تأمل في استمرار المفاوضات بين الطرفين - الجمهورية الصحراوية العربية الديمقراطية والمغرب - من دون شروط مسبقة حتى يتسنى للصحراويين ممارسة حقهم في تقرير المصير.

٧٠ - السيد الزياني (البحرين): ذكّر بأن العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار يقارب نهايته، ولكن في الواقع لا تزال هناك عدة أقاليم في أنحاء متفرقة من العالم تحت الاحتلال الأجنبي وذلك بعد مضي ٥٠ عاماً على اعتماد إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة. وقال إن هناك الكثير مما ينبغي إنجازه فيما يتعلق بتحقيق الأهداف التي تضمنها الإعلان. مضى قائلاً إن بلدان عدم الانحياز تؤيد إعلان عقد دولي ثالث للقضاء على الاستعمار ويحدوها الأمل في أن تقوم جميع البلدان على وجه السرعة، بالعمل من

أجل استئصال شأفة مع للقضاء على الاستعمار تماماً. وعلى الأمم المتحدة أن تساعد في تحقيق تلك النتيجة تماشياً مع المبادئ الواردة في الميشاق. وعلى الدول، كذلك اتخاذ إجراءات لممارسة حقها وواجبها المتمثلين في القضاء على الاستعمار والتمييز العنصري والفصل العنصري وفقاً للمادة ١٦ من ميثاق حقوق الدول وواجباها الاقتصادية.

المستعمرات السابقة قد انضمت للأمم المتحدة، إلا أن اللجنة التراع ينبغي أن الخاصة على حق في أن تتمسك بإصرار، بوجوب القضاء وإنه يدعو جميع الخاصة على حق في أن تتمسك بإصرار، بوجوب القضاء وإنه يدعو جميع تماماً على الاستعمار في جميع الأقاليم غير المستقلة. وقال إن وسلمي ولهائي الثيوبيا تستهجن توقف العملية بعد موجة إلهاء الاستعمار وضعاً حاصاً والكاسحة في وقت سابق. ومن المهم بالنسبة للدول القائمة ولكن بالسيادة. بالإدارة والدول الأعضاء أن تدعم المثلين الشرعيين للأقاليم وأردف وتتعاون معهم. ولكن، من المؤسف أن يستمر عدم استعداد للقضاء على الابقض الدول القائمة بالإدارة للعمل مع اللجنة الخاصة ثما يمثل نشاطاً في إيجاد انتهاكاً لالتزامالها المنصوص عليها في الميثاق. وعلى اللجنة الصحراء الغربي الخاصة أن تجد سبل جديدة لكفالة حق تقرير المصير في جميع حلال مبعوثه المخاصة أن تجد سبل جديدة وبرامجها ووكالتها المتخصصة الحيطة بها. على صناديق الأمم المتحدة وبرامجها ووكالتها المتخصصة الحيطة بها. توسيع دائرة أنشطتها في تلك الأقاليم بقصد تحسين الظروف المعيشية للسكان.

٧٧ - السيد لوازا باريا (دولة بوليفيا متعددة القوميات): قال إن إحياء الذكرى الخمسين لاعتماد الجمعية العامة للقرار ٥١٤١٥ (د-١٥) هـو تأكيد لأن تقرير المصير في سياق التعددية هو الخيار السليم الوحيد لتمكين الشعوب التي ترزح تحت نير الحكم الاستعماري من أن تقرر بحرية احتبار النموذج الإنمائي الذي ترغب في اتباعه. وقال إنه يؤكد من جديد دعم حكومته لقضية بورتوريكو التي يتسق نضالها مع أغراض ومبادئ ميثاق الأمم المتحدة ومبادئ القانون الدولي. وأن يدعو حكومة الولايات المتحدة لاستكمال عملية إلهاء

الاستعمار. وقال إن يؤيد وفده مشروع القرار الذي اعتمدته اللجنة الخاصة (A/AC.109/2010/L.8)، ويطلب من الجمعية العامة أن تنظر في مسألة بورتوريكو بصورة شاملة وبجميع جوانبها.

٧٣ - وقال إن وفده يؤكد من جديد دعمه لحقوق الأرجنتين في جزر مالفيناس، وجزر جورجيا الجنوبية، وجزر ساندوتش الجنوبية والمناطق البحرية المحيطة بها. وقال إن هذا التراع ينبغي أن يُحل على أساس الحوار البناء والثقة المتبادلة. وإنه يدعو جميع الأطراف للعمل من أجل تحقيق حل عادل وسلمي ولهائي للتراع. وقال إن الحالة في جزر مالفيناس يمثل وضعاً خاصاً ومعيناً نسبة لألها لا تتعلق بتقرير المصير ولكن بالسيادة.

٧٤ - وأردف قائلاً إنه مع اقتراب نهاية العقد الدولي الثاني للقضاء على الاستعمار، يجب أن يكون المجتمع الدولي أكثر نشاطاً في إيجاد حل لآخر حالة استعمارية في أفريقيا وهي الصحراء الغربية. وإن الجهود التي يبذلها الأمين العام من خلال مبعوثه الشخصي، تمثل الآلية المناسبة لإرساء قواعد حل عادل وسلمي يضمن تنمية الصحراء الغربية والمنطقة الحيطة كها.

٧٥ - وقال إن عمل الوكالات المتخصصة ومنظمات الأمم
المتحدة الأخرى ينبغي أن يستمر ويعزز، كما ينبغي أن تحظى بالاهتمام على سبيل الأولوية شعوب الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي.

77- السيدة سانتوس (تيمور - ليشتي): قالت إن المجتمع الدولي يحتفل بمرور ٥٠ عاماً على اعتماد الجمعية العامة للقرار ٥١٤١(د-٥١)، ومما يؤسف له أن تصل المفاوضات بشأن مسألة الصحراء الغربية إلى طريق مسدود وأن يظل شعب الصحراء الغربية محروماً من حقه الأساسي في تقرير مصيره. وبعد أن أكدت المتحدثة على التشابه بين تاريخ

تيمور - ليشتي كان على الدوام يؤيد حق شعب الصحراء ومجلس الأمن التابع للأمم المتحدة، والفتوى الصادرة من ١٩٩١ قائماً من دون أي انتهاكات كبيرة. محكمة العدل الدولية.

> ٧٧ - وقالت إن توافق الآراء القانونية على الصعيد الدولي أمر لا لبس فيه ومفاده: إن استمرار الوضع الحالي غير مقبول ويهدد على نحو خطير استقرار المنطقة. وكما نجحت الأمم المتحدة في تنظيم استفتاء في تيمور - ليشتي بـشأن تقرير المصير في عام ١٩٩٩، يأمل وفدها في أن يتم الأمر بصورة مماثلة في الصحراء الغربية.

> ٧٨- واستطردت فأعربت عن ترحيبها بالزيارة التي قام بما مفوض الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين في الآونة الأخيرة لمعسكرات اللاجئين في الصحراء الغربية كما أعربت عن شعور وفدها بالقلق العميق لانتهاكات حقوق الإنسان في حق الصحراويين ومعاناهم في الصحراء الغربية المحتلة.

> ٧٩ - السيد نواسا (نيجيريا): قال إنه من المؤسف حقاً أن تظل الأمم المتحدة، بعد خمسين سنة من اعتماد الجمعية العمومية للقرار ١٤١٥(د-٥١)، تحمل عبء مسألة إلهاء الاستعمار وقال إن الصحراء الغربية، آخر مستعمرة باقية في أفريقيا، لا ينطبق عليها تماماً التعريف التقليدي للمستعمرة. وإقراراً بهذه الظاهرة تقود نيجيريا الدول الأفريقية تشاطرها الرأي إلى أن تعترف مثلها بالجمهورية الصحراوية العربية الديمقراطية، ممهدة الطريق بذلك لانضمامها إلى ما كان يُعرف وقتها بمنظمة الوحدة الأفريقية. وقال إن نيجيريا مقتنعة بأن حقوق شعب الصحراء الغربية في تقرير المصير غير القابلة للتصرف شيء مقدس.

> ٨٠ - وقال إن نيجيريا تتطلع بحماس إلى سلام يعم الإقليم ويتيح للاحئين والمشردين العودة إلى ديارهم. وفقاً لذلك،

الصحراء الغربية وتاريخ تيمور - ليشتى، قالت إن شعب تؤيد حكومة بلده جهود الأمم المتحدة الرامية لإيجاد حل دائم للتراع كما تؤيد عمل بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الغربية في تقرير مستقبله، مع مراعاة الموقف الذي اتخذه الصحراء الغربية. وإن مما يبعث على الرضا أن يظل اتفاق الاتحاد الأفريقي، والقرارات التي اعتمدها الجمعية العامة، وقف إطلاق النار الذي تم برعاية الأمم المتحدة في عام

٨١ - وقال إن وفده يدين انتهاكات حقوق الإنسان التي يقال إنما منتشرة على نطاق واسع في الإقليم، بصرف النظر عن من يرتكبها من الطرفين. وسيؤيد وفده أي تدابير لا تكتفى بمعاقبة المذنبين فحسب بل وتحبط أي محاولة للإفلات من العقاب في المستقبل. وقال إن نيجيريا تظل ملتزمة باستخدام الدبلوماسية من أجل تحقيق السلام في الصحراء الغربية. وتعتبر الاستفتاء حياراً قابلا للتطبيق لنيل الصحراويين حق تقرير المصير.

٨٢ - السيدة مالينغا (جمهورية الكونغو الديمقراطية): قالت إلها تشيد بمبادرة المغرب المتعلقة بالاستقلال الذاتي المحلى للصحراء الغربية، الذي يتم الاتفاق عليه عبر التفاوض، كما تدعم الجهود التي يبذلها الأمين العام ومبعوثه الشخصي سعياً وراء حل سياسي للتراع كما تؤيد نداء الأمين العام الوارد في آخر تقرير له عن مسألة الصحراء الغربية والمتعلق بأهمية إجراء تعداد سكاني وتنفيذ برامج للمعاينات الفردية.

٨٣ - وقالت إلها تحث جميع الدول على الحوار وتبيان التزامها وإرادتما السياسية للوصول إلى حل مقبول على النحو الذي يدعو إليه قرار مجلس الأمن ١٩٢٠ (٢٠١٠). كما قالت إن خطة إقرار الجهوية التي اقترحتها المملكة المغربية هي دليل على حسن نواياها وروح التراضي التي تتحلى بها في البحث عن حل تفاوضي سلمي عن طريق التفاوض، وعلى الأطراف الأحرى المعنية التركيز على العملية السياسية أن تبين استعدادها للدحول في مفاوضات موضوعية.

بيانات تم الإدلاء بما ممارسةً لحق الرد

۸٤ - السيد باراهام (المملكة المتحدة): قال، رداً على تعليقات ممثلي باراغواي وأورغواي ونيكاراغوا بشأن مسألة السيادة على جزر فولكلاند، إن المملكة المتحدة ليس لديها أدنى شك بشأن سيادتها على الإقليم، وأضاف إنه لا يمكن أن تكون هناك مفاوضات بشأن السيادة ما لم يرغب فيها أهل الجزيرة.

٥٨ - وقال إن ممثلي جزر فولكلاند المنتخبين أعربوا مرة أخرى عن آراءهم بصورة واضحة خلال آخر دورة للجنة الخاصة المعنية بإنهاء الاستعمار مؤكدين حقهم في تقرير المصير بوصفهم السكان وأحفاد ثمانية أجيال استوطنوا في الجزيرة، في وقت لم يكن يوجد فيه سكان أصليون وبالتالي لم يحدث تشريد السكان.

٨٦ - السيد ارغوبيا (الأرجنتين): قال رداً على ممثل المملكة المتحدة إن حكومته تعتبر جزر مالفيناس، وجزر جور جيا الجنوبية، وجزر ساندوتش الجنوبية والمناطق البحرية المحيطة بما جزءاً لا يتجزأ من الأراضي الأرجنتينية التي تم احتلالها بصورة غير قانونية من قبل المملكة المتحدة وبالتالي فهي محل نزاع حول السيادة بين البلدين. وقد تم الاعتراف بذلك مراراً وتكراراً في قرارات متتالية للجمعية العامة تدعو كلا الحكومتين لاستئناف المفاوضات من أجل الوصول إلى حل سلمي ودائم للتراع. ولقد أصدرت اللجنة الخاصة المعنية بإلهاء الاستعمار إعلانات متكررة بهذا الصدد، كان آخرها القرار الذي تم اعتماده في ٢٤ حزيران/يونيه ٢٠١٠. ومضى قائلاً إن الجمعية العامة لمنظمة الدول الأمريكية أصدرت في ٨ حزيران/يونيو ٢٠١٠أيضاً قراراً جديداً بشأن مسألة مالفيناس تحت صياغته بعبارات مشاهة. وقال إن الأرجنتين تؤكد من جديد حقوقها المشروعة في السيادة على جزر مالفیناس، وجزر جورجیا الجنوبیة، وجزر ساندوتش الجنوبية والمنطقة البحرية المحيطة بها والتي تشكل جزءاً لا يتجزأ من التراب الوطين.

٨٧ - السيد الجعفري (الجمهورية العربية السورية): تحدث بوصفه مقرراً للجنة الخاصة وأشار إلى الحاجة منذ اعتماد تقرير اللجنة (٨/65/23)، إلى تعديل بعض مشروعات القرارات الواردة في الفصل الثاني عشر حتى يتسنى ذكر بعض التطورات الأحيرة في الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي. ولا تزال المشاورات جارية بشأن تنقيح أجزاء من مشروع القرار الشامل بشأن الأقاليم الصغيرة وإن بإمكانه أن يقترح التنقيحات التالية لمشروع القرار الرابع بشأن .هسألة كاليدونيا الجديدة. يستعاض عن الفقرة ٣ بالنص الآتي:

"" - تيط علماً بأحكام اتفاق نوميا ذات الصلة التي تهدف إلى مراعاة الهوية الكاناكية بصورة أوسع فيما يتعلق بالتنظيم السياسي والاجتماعي لكاليدونيا الجديدة ويرحب، في هذا السياق، باعتماد حكومة كاليدونيا الجديدة في ١٨ آب/أغسطس ٢٠١٠ قسانون النشيد الوطني والشعار وتصاميم أوراق النقد".

٨٨ - وعلاوة على ذلك، ينبغي الاستعاضة عن الفقرة ٢١ بالنص التالى:

" ٢١ - يشير مع الارتباح في هذا الخصوص إلى مشاركة كاليدونيا الجديدة في مؤتمر القمة الحادي والأربعين لمنتدى جزر المحيط الهادي الذي عقد في بسورت فيلا، فانباتو، في ٤ و ٥ آب/أغسطس بدورت بعد انضمامها إلى المنتدى كعضو منتسب في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦،

٨٩ - وقال إنه يعتبر أن اللجنة توافق على ذلك.

۹۰ - وتقرر ذلك.

رفعت الجلسة الساعة ١٨/١٠.